



FRAGILE VALAIS
Association valaisanne
en faveur des personnes cérébro-lésées

Comptes annuels de 2022 **selon Swiss GAAP RPC 21**

Sion, 2.5.2023

FRAGILE VALAIS, Rue de Lausanne 25, 1950 Sion
Tel. 077 417 04 63, Email: valais@fragile.ch
compte bancaire: CH49 8059 5000 0067 1848 9

FRAGILE Valais, Association valaisanne en faveur des personnes cérébro-lésées

Annexe

BILAN

		31.12.22	31.12.21
		CHF	CHF
ACTIFS			
Liquidités		11'525	6'681
Créances résultant de livraisons et de prestations		0	0
Créances à l'égard de FRAGILE Suisse	5.1	0	0
Autre créances à court terme		0	0
Comptes de régularisation actifs		702	1'745
Actif en circulation		12'227	8'426
Immobilisations financières		0	0
Immobilisations corporelles		0	0
Correction des valeur d'immobilisations corporelles		0	0
Actif immobilisé		0	0
Total actifs		12'227	8'426
PASSIFS			
Dettes résultant de livraisons et de prestations		0	0
Dettes envers FRAGILE Suisse		6'500	0
Autres dettes à court terme		0	0
Comptes de régularisation passifs		935	225
Fonds étrangers		7'435	225
Capital des fonds	5.2	0	0
Capital des fonds		0	0
Capital lié		0	0
Capital libre		4'792	8'201
Capital de l'organisation	5.3	4'792	8'201
Total passifs		12'227	8'426

A commander à FRAGILE Valais, Rue de Lausanne 25, 1950 Sion
Tél. 077 417 04 63, Email: valais@fragile.ch

Sion, 2.5.2023

FRAGILE Valais, Association valaisanne en faveur des personnes cérébro-lésées

Annexe

COMPTE D' EXPLOITATION

	2022	2021
PRODUITS		
Donations reçues affectées	6.1 0	0
Donations reçues libres	12'311	4'901
Légats	0	0
Cotisations	0	0
Donations reçues et cotisations	12'311	4'901
Contribution Office fédéral des assurances sociales OFAS	0	0
Contributions divers secteur public	0	0
Contributions du secteur public	0	0
Produits des livraisons et prestations	0	0
Produits des livraisons et prestations	0	0
Produits	12'311	4'901
CHARGES		
Salaires	5'323	2'892
Prestations sociales	0	0
Autres frais de personnel	0	0
Charges de personnel	5'323	2'892
Aide directe	0	0
Charges d'information et sensibilisation	0	0
Charges de collecte de fonds	0	0
Charges administratives	6.2 10'330	9'517
Charges d'exploitation	10'330	9'517
Amortissements	0	0
Amortissements	0	0
Charges d'exploitation	15'653	12'409
Résultat d'exploitation	-3'342	-7'507

FRAGILE Valais, Association valaisanne en faveur des personnes cérébro-lésées

Annexe

COMPTE D' EXPLOITATION	2022	2021
Résultat financier	-67	-26
Résultat exceptionnel	0	0
Résultat avant variation du capital des fonds	-3'409	-7'534
Allocations	0	0
Utilisations	0	0
Variation du capital des fonds	0	0
Résultat annuel avant allocations au capital de l'organisation	-3'409	-7'534
Allocations/Utilisations		
Capital lié	0	0
Capital libre	3'409	7'534
	3'409	7'534
Résultat annuel après allocations au capital de l'organisation	0	0

A commander à FRAGILE Valais, Rue de Lausanne 25, 1950 Sion
Tél. 077 417 04 63, Email: valais@fragile.ch

Sion, 2.5.2023

FRAGILE Valais, Association valaisanne en faveur des personnes cérébro-lésées

TABLEAU DE FLUX DE TRÉSORERIE

	2022	2021
	CHF	CHF
Flux de trésorerie résultant de l'activité d'exploitation		
Résultat annuel	-3'409	-7'534
Amortissements	0	0
Augmentation / diminution des créances	0	0
Augmentation / diminution des comptes de régularisation actifs	1'043	-1'745
Augmentation / diminution des dettes à court terme	0	0
Augmentation / diminution des comptes de régularisation passifs	709	-108
	-1'656	-9'387
Flux de trésorerie résultant de l'activité d'investissement		
Investissements dans des immobilisations corporelles	0	0
Désinvestissements d'immobilisations corporelles	0	0
Investissement dans des immobilisations financières	6'500	0
Désinvestissements d'immobilisations financières	0	0
Investissements dans des immobilisations incorporelles	0	0
Désinvestissements d'immobilisations incorporelles	0	0
	6'500	0
Flux de trésorerie résultant de l'activité de financement		
Augmentation / diminution des dettes financières	0	0
	4'844	-9'387
Variation des liquidités		
Etat des liquidités au 31.12.	11'525	6'681
Etat des liquidités au 01.01.	6'681	16'068
	4'844	-9'387
Justificatif variation des liquidités		

A commander à FRAGILE Valais, Rue de Lausanne 25, 1950 Sion
Tél. 077 417 04 63, Email: valais@fragile.ch

Sion, 2.5.2023

FRAGILE Valais, Association valaisanne en faveur des personnes cérébro-lésées

TABLEAU DE VARIATION DU CAPITAL

	Existant initial 01.01.2022	Dotation externe	transfers de fonds internes	Utilisation des fonds	Existant final 31.12.2022
Moyens provenant du financement propre					
Capital libre	8'201	0	-3'409		4'792
Capital lié pour					
- Projets	0				0
- EDV	0				0
- Garantie/ couverture de l'exploitation	0				0
Total capital lié	0	0	0		0
Résultat annuel après résultat des fonds	0	-3'409	3'409		0
Capital de l'organisation	8'201	-3'409	0		4'792
Moyens provenant de fonds					
Fonds	0	0	0		0
Capital de fonds	0	0	0	0	0

A commander à FRAGILE Valais, Rue de Lausanne 25, 1950 Sion
Tél. 077 417 04 63, Email: valais@fragile.ch

Sion, 2.5.2023

TABLEAU DE VARIATION DU CAPITAL

	Existant initial 01.01.2021	Dotation externe	transfers de fonds internes	Utilisa- tion des fonds	Existant final 31.12.2021
Moyens provenant du financement propre					
Capital libre	15'735	0	-7'534		8'201
Capital lié pour					
- Projets	0				0
- EDV	0				0
- Garantie/ couverture de l'exploitation	0				0
Total capital lié	0	0	0		0
Résultat annuel après résultat des fonds	0	-7'534	7'534		0
Capital de l'organisation	15'735	-7'534	0		8'201
Moyens provenant de fonds					
Fonds	0	0	0		0
Capital de fonds	0	0	0	0	0

FRAGILE JURA,
Association jurassienne en faveur des traumatisés cranio-cérébraux

Annexe 2022

1. Fondements généraux de la présentation des comptes

La présentation des comptes de FRAGILE Valais, Association valaisanne en faveur des personnes cérébro-lésées s'effectue en accord avec la recommandation sur la présentation des comptes Swiss GAAP RPC (RPC fondamentales). Elle correspond à la législation et aux statuts ainsi qu'aux prescriptions de la Fondation de ZEWO. Les comptes annuels fournissent une image correspondant à la réalité (true and fair view) de la situation financière, de la fortune et du résultat.

2. Organisations / Personnes proches

Les organisations / institutions suivantes ont la qualité d'organisations proches:

- Fragile Suisse, Association suisse pour les traumatisés cranio-cérébraux, Zurich

L'organisation a été constituée le 31 janvier 2018 à Sion.

3. Indemnités versées aux membres des organes directeurs

Seulement les frais effectifs ont été remboursés aux membres des organes directeurs.

4. Fondements de comptabilisation et d'évaluation

La comptabilisation a été effectuée à la date du bouclage de l'exercice à la valeur du marché. Les comptes annuels sont libellés en CHF.

5. Remarques sur certaines positions du bilan

Les informations suivantes sont fournies comme compléments aux différents postes du bilan.

5.1 Créances à l'égard de FRAGILE Suisse

Il n'y a pas de créances à l'égard de FRAGILE Suisse

5.2 Capital des fonds

Voir "Tableau de variation du capital".

5.3 Capital de l'organisation

Le capital de l'organisation change de CHF + 3'091 dans l'année 2022; voir justificatif "Tableau de variation du capital".

6. Remarques sur les postes du compte d'exploitation

Le compte d'exploitation a été établi selon la méthode de l'affectation des charges par nature. La répartition des frais de projet directs et des charges administratives a été effectuée conformément aux données existantes dans le compte de résultat. Indications sur la répartition des charges de personnel, voir ci-dessous (Chiffre 6.3).

Produits

6.1 Il n'y a pas eu de dons affectés en 2022.

6.2 Le poste "charges administratives" comprend la mise en oeuvre de l'administration de l'association ainsi que les charges administratives générales.

7. Prestations bénévoles

L'engagement bénévole s'élève à 104 heures en 2022 (ceci correspond à 0.05 personne à plein temps)
104 heures par des personnes à titre honorifique (membre du comité)

Rapport de prestations 2022

L'organisation a un but non lucratif et vise les points suivants:

- le soutien global et l'amélioration de la situation médicale, sociale et juridique des traumatisés et de leurs proches
- la collaboration avec les groupes d'entraide ainsi que le soutien et l'encouragement de ces groupes d'entraide
- l'information au public concernant les problèmes et les besoins des traumatisés

Les données supplémentaires nécessaires selon Swiss GAAP RPC 21 du rapport des prestations sont présentées dans le rapport annuel de l'organisation.